



驅逐保護聲明

美國疾病控制與預防中心（CDC）發佈了一項命令，可以保護您免於遭受被驅逐或被逐出您的居所。這意味著，如果您符合條件，您可以一直留在您居住的地方，直到這意味着，如果您符合條件，您可以一直留在您居住的地方，直到 2021 年 10 月 3 日。

如何使用此表格

1. 查看您是否符合 CDC 法令的驅逐保護條件。如果您想獲得專家的幫助，請致電(800)569-4287 聯絡美國住房和城市發展部(HUD)或訪問 <https://www.hudexchange.info/programs/housing-counseling/rental-eviction/> 獲得本地住房顧問的聯絡方法。
2. 在下一頁聲明中簽名，表明您有資格。
3. 將簽名的聲明頁交給租房給您的個人或公司（例如，物業管理部、房東等）。作為備檔，請保留好照片或副本，若有問題請打電話給您的諮詢專家。

如果您的房東違反了 CDC 的法令，他們可能會受到刑事處罰，包括罰款或監禁。

1. 我有資格嗎？

若您能夠在每一列中至少選擇一個方框，則表明您有資格。

A 列

及

B 列

我在2020年或2021年收到了紓困支票（舒緩經濟影響付款）

2020年我無需向國稅局（IRS）申報任何收入
我正在享受以下任何福利：

- 補充營養援助計畫（SNAP）
- 困難家庭臨時補助（TANF）
- 社會安全生活補助金（SSI）
- 殘障人士安全生活社會保險（SSDI）

2020年或2021年，作為個人我的收入（或期待收入）低於 \$99,000 美元，或者作為聯合申報人低於 \$198,000 美元。

我無法全額支付房租或全額支付房款，原因是：

我的家庭收入已大幅下降

我已失業

我的工作時間或工資被削減

我自己要承擔大筆醫療費用¹

以上都不適用→**您沒有資格**

以上都不適用→**您沒有資格**

您是否在每一列中至少選擇了一項？您的收入水準符合要求。

[請選擇下一頁中的第一個方框]

2. 我聲明，我有資格

透過選擇下面的方框，我聲明每項陳述都是真實的。

我的收入水準因上述原因符合資格。

我居住在 SARS-CoV-2 的社區傳播水平相當高或很高的一個美國縣。²

我已盡我所能及時支付了盡可能接近全額付款的部分付款，並獲得了政府的協助，以支付我的房租或房屋付款。³

如果我被逐逐，我沒有其他可用的住房選項，所以我

- 可能成為無家可歸者，**或**
- 必須搬到無家可歸者收容所，**或**
- 必須與住在附近的其他人一起合住。

我瞭解我簽名後：

- 除非我與房東達成協議，否則我仍然要承擔租金、滯納金以及租約規定的任何費用、罰款或利息。
- 我仍然必須遵守我的租約條款。
- 除非我與房東達成協議，若我無法按時支付應付款，在暫時停止驅逐結束時，我可能會被驅逐。
- 除了不付房租或不付房款的原因之外，我仍然可能因其他原因被驅逐。

我依照做偽證罪會受到處罰的規定簽署此聲明⁴。這意味著我保證上述陳述是真實的，並且我理解我會因撒謊而受到刑事處罰。

您在此簽名：

X _____

日期：_____

3. 將此簽名頁交給租房給您的個人或公司

致房東：感謝您遵守此項規定。若您違反了美國疾病控制與預防中心（CDC）的驅逐保護令，您和/或您的企業可能會受到刑事處罰，包括罰款和監禁。

租戶的解決問題措施

查找租金緊急經濟援助
致電 (800) 569-4287，
查找當地HUD批准的
住房顧問名單

報告債務催收問題
向消費者金融保護局
(CFPB) 投訴
cfpb.gov/complaint

報告歧視
如需提交投訴，
請致電HUD，
電話：(800) 669-9777

²請參閱 COVID-19 綜合縣視圖：<https://covid.cdc.gov/covid-data-tracker/#county-view/>

³致電當地專家是找出所有可提供給您的幫助的最佳方法。透過致電 (800) 569-4287 查找當地 HUD 批准的住房顧問名單。

⁴如果您已經簽署了驅逐暫停聲明，則無需再次提交。